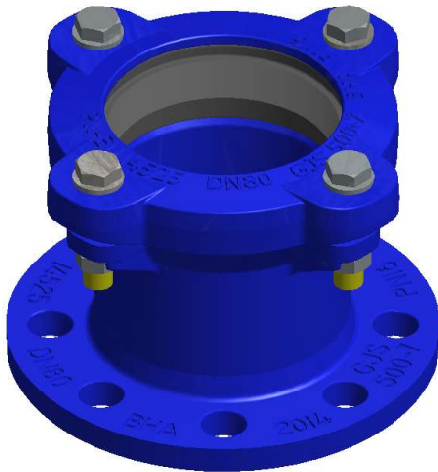
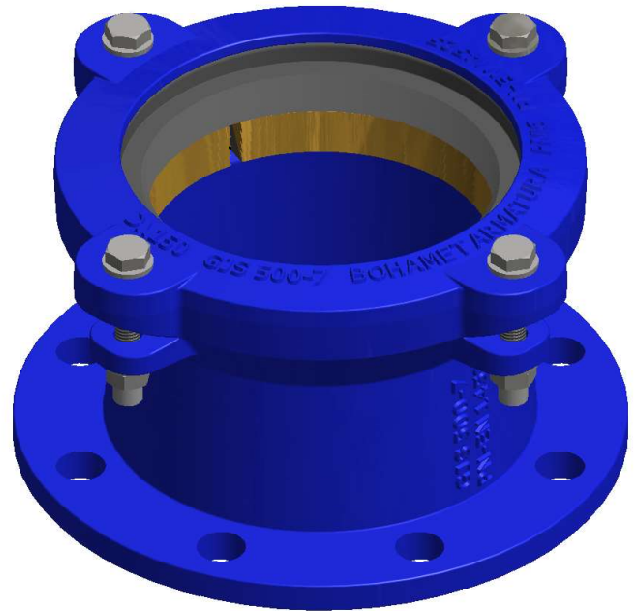


| Asortyment Assortment ассортимент | Typ Type ТИП | Grupa katalogowa Catalogue group группа по каталогу |
|--|--------------------|---|
| Łącznik rurowo-kołnierzowy Pipe and flange connector Трубный и фланцевый соединитель | RK | 21.550.DN.1 |
| Łącznik rurowo-kołnierzowy z zabezpieczeniem Pipe and flange connector with protection Соединитель труба-фланец с защитой | RK-E | 21.550.DN.2 |



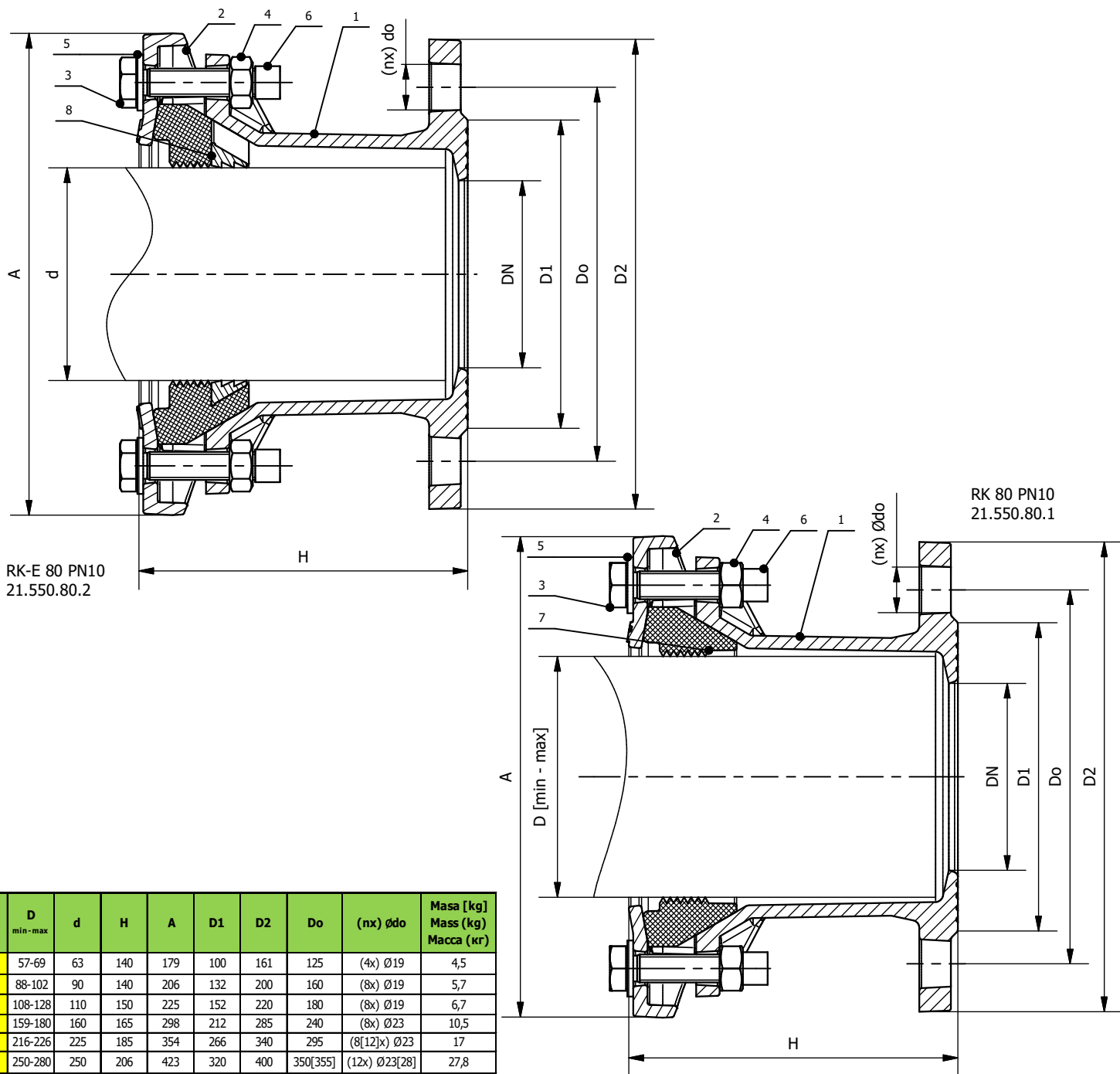
RK 80 PN10
21.550.80.1



RK-E 150 PN16
21.550.150.2

| Dane techniczne / Cechy konstrukcyjne | Technical data / Design features | Технические параметры / Конструктивные особенности |
|---|---|--|
| Średnica nominalna: DN50 - DN250 Ciśnienie nominalne: 10/16 bar Ugięcie katowe rury: do 3° Temperatura pracy: 0-75 °C Wymagania przyłączeniowe kołnierzy: wg PN-EN 1092-2 Rodzaj powłoki: farba proszkowa (epoksydowa + poliesterowa) odporna na promieniowanie UV (RAL 5005) Grubość powłoki antykorozyjnej: 80 (250*) μm Materiał odlewów: żeliwo sferoidalne EN-GJS 500-7 | Nominal diameter: DN50 - DN250 Nominal pressure: 10/16 bar Angular deflection of the pipe: up to 3 ° Working temperature: 0-75 °C The dimensions of connecting flanges: according to PN-EN 1092-2 Coating type: powder paint (epoxy + polyester) resistant to UV radiation (RAL 5005) Thickness of anti-corrosion coating: 80 (250*) μm Material of castings: nodular cast iron EN-GJS 500-7 | Номинальный диаметр: DN50 - DN250 Номинальное давление: 10/16 бар Угловой прогиб трубы: до 3° Рабочая температура: 0-75 °C Присоединительные размеры фланцев согл: PN-EN 1092-2 Тип покрытия: порошковая краска (эпоксидная смола + полиэстер) устойчив к ультрафиолетовому излучению (RAL 5005) толщина покрытия: мин.80 (250*) мкм Материал отливок: чугуn с шаровидным графитом EN-GJS 500-7 |
| Zastosowanie | Application | Назначение |
| Łącznik służy do naprawy lub połączenia rurociągu. | The fitting is used to repair or connect the pipeline. | Фитинг используется для ремонта или соединения трубопровода. |
| Zamówienie | Order | заказ |
| W zamówieniu należy podać numer katalogowy artykułu, numer kolumny DN (wg. tabeli 1), np. 21.550.100.1 | In the order, give the article number, the column number DN (according to table 1), eg. 21.550.100.1 | в заказе следует указать обозначение по каталогу, номер колон ка DN (по таблице 1), напр. 21.550.100.1 |

(*) - na specjalne życzenie Klienta / on special request of the customer / по специальному запросу заказчика



| DN | D min-max | d | H | A | D1 | D2 | Do | (nx) Ødo | Masa [kg] Mass (kg) Масса (кг) |
|-----|--------------|-----|-----|-----|-----|-----|----------|---------------|--------------------------------------|
| 50 | 57-69 | 63 | 140 | 179 | 100 | 161 | 125 | (4x) Ø19 | 4,5 |
| 80 | 88-102 | 90 | 140 | 206 | 132 | 200 | 160 | (8x) Ø19 | 5,7 |
| 100 | 108-128 | 110 | 150 | 225 | 152 | 220 | 180 | (8x) Ø19 | 6,7 |
| 150 | 159-180 | 160 | 165 | 298 | 212 | 285 | 240 | (8x) Ø23 | 10,5 |
| 200 | 216-226 | 225 | 185 | 354 | 266 | 340 | 295 | (8[12]x) Ø23 | 17 |
| 250 | 250-280 | 250 | 206 | 423 | 320 | 400 | 350[355] | (12x) Ø23[28] | 27,8 |

| Lp. No. № | Nazwa części | Item | Название части | Material Material Материал | Norma Standard Стандарт |
|-----------------|-----------------------------|----------------|--------------------|---|--|
| 1 | Korpus | Body | телo | EN GJS-500-7 | PN-EN 1563 |
| 2 | Pokrywa | Lid | покрытие | EN GJS-500-7 | PN-EN 1563 |
| 3 | Śruba | Screw | винт | Stal oc./ Galvanized steel / Оц. Сталь A2* | DIN 933 |
| 4 | Nakrętka | nut | орех | Stal oc./ Galvanized steel / Оц. Сталь A2* | DIN 934 |
| 5 | Podkładka | pad | блокнот | Stal oc./ Galvanized steel / Оц. Сталь A2* | DIN 125 |
| 6 | Nakrętka ochronna | Protective nut | Защитная гайка | PE | wg katalogu / according to the catalogue / согл. Каталогy |
| 7 | Uszczelka | Seal | Печать | EPDM | wg katalogu / according to the catalogue / согл. Каталогy |
| 8 | Uszczelka z zabezpieczeniem | Safe seal | Защитная прокладка | EPDM+MO58 | wg katalogu / according to the catalogue / согл. Каталогy |